

Gilet sans manches

Sleeveless cardigan — Mouwloos vestje

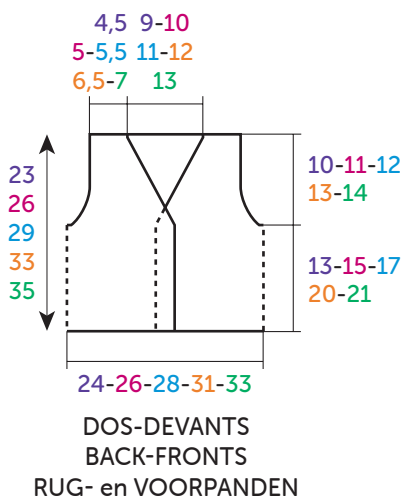


OURSON

Blanc 10470

- ★ 50054
- 2 écussons ours neige
- 2 snow bear patches
- 2 applicaties ijsbeer

MOIS - MTHS - MAANDEN				
3	6	12	24	36
PELOTES - BALLS - BOLLEN				
2	2	3	3	4



MESURES EN / MEASUREMENTS IN / AFMETINGEN IN : CM

FRANÇAIS

AIGUILLES

n° 4

ACCESSOIRES

2 écussons ours neige réf. 50054 (lot de 2)

Point employé

POINT MOUSSE, aig. n° 4.

Echantillon

Pour réussir votre modèle, il est important de tricoter l'échantillon (consulter nos astuces et conseils sur bergeredefrance.fr/conseils).

Un carré de 10 cm point mousse = 21 m. et 38 rgs.

Réalisation

Se tricoter en une seule partie commencée par le bas du corps.

BAS DU CORPS :

Monter 106-114-122-138-146 m. Tricoter point mousse.

A 13-15-17-20-21 cm (50-58-64-76-80 rgs) de haut, le travail se sépare en 3 parties.

Tricoter :

26-28-30-34-36 m. et les laisser en attente sur l'aig. **pour le haut du devant droit**,

rabattre 4 m., tricoter 46-50-54-62-66 m. (= la m. restée sur l'aig. droite + 45-49-53-61-65 m.) et les laisser en attente sur l'aig. **pour le haut du dos**, rabattre 4 m. et terminer le rg **pour le haut du devant gauche**.

HAUT DU DEVANT GAUCHE :

Tricoter 1 rg sur les 26-28-30-34-36 m. du haut du devant gauche.

Emmanchure et encolure :

Puis, **pour l'emmanchure** diminuer à droite à 2 m. du bord dès le 1er rg, puis tous les 2 rgs 2 x 1 m., tous les 4 rgs 2 x 1 m.,

en même temps que la 1ère diminution d'emmanchure, **pour l'encolure** diminuer à gauche à 2 m. du bord :

3 mois : * tous les 2 rgs 2 x 1 m., tous les 4 rgs 1 x 1 m. *, tricoter 4 fois de * à *.

6 mois : * tous les 2 rgs 2 x 1 m., tous les 4 rgs 1 x 1 m. *, tricoter 4 fois de * à *, tous les 2 rgs 1 x 1 m.

12 mois : tous les 2 rgs 2 x 1 m., * tous les 4 rgs 1 x 1 m., tous les 2 rgs 1 x 1 m. *, tricoter 6 fois de * à *.

24 mois : tous les 2 rgs 2 x 1 m., tous les 4 rgs 1 x 1 m., * tous les 2 rgs 1 x 1 m., tous les 4 rgs 1 x 1 m. *, tricoter 6 fois de * à *.

36 mois : tous les 2 rgs 2 x 1 m., * tous les 4 rgs 1 x 1 m., tous les 2 rgs 1 x 1 m. *, tricoter 6 fois de * à *, tous les 4 rgs 2 x 1 m.

Pour diminuer 1 m. à 2 m. du bord : Tricoter 2 m. endroit, 2 m. ensemble endroit, continuer le rg et lorsqu'il reste 4 m. sur l'aig. gauche, tricoter 1 surjet simple, 2 m. endroit.

Epaule :

A 23-26-29-33-35 cm (88-100-110-126-134 rgs) de hauteur totale, rabattre les 10-11-12-15-16 m. restantes.

HAUT DU DOS :

Reprendre les 46-50-54-62-66 m. laissées en attente **pour le haut du dos**, puis tricoter 1 rg.

Emmannures :

Continuer en diminuant de chaque côté à 2 m. du bord dès le 1er rg, puis 2 x 1 m. tous les 2 rgs, 2 x 1 m. tous les 4 rgs.

Puis, continuer sur les **38-42-46-54-58** m. restantes.

Epaules et encolure :

A **23-26-29-33-35** cm (**88-100-110-126-134** rgs) de hauteur totale, rabattre toutes les m.



ENGLISH

KNITTING NEEDLE SIZES

4.0 mm

ACCESSORIES

2 snow bear patches ref. 50054 (pk of 2)

• Stitch used

GARTER STITCH (G. ST), using 4.0 mm needles.

• Tension/Gauge

To achieve a good result, it is essential to make a tension square (see our tips and tricks on bergeredefrance.com/advice).

21 sts and 38 rows in G. st = 10 cm (4 in) square.

• To make

Sleeveless cardigan is made in one piece, starting with lower body.

LOWER BODY:

Cast on **106-114-122-138-146** sts. Work in G. st until work measures **13-15-17-20-21** cm (**5-6-6¾-7¾-8¼** in) [**50-58-64-76-80** rows]. Work will now be separated in 3 parts.

Work as follows:

work **26-28-30-34-36** sts and leave those sts on hold on needle **for top of right front**,

cast off **4** sts, work **46-50-54-62-66** sts (= the st still on right needle + **45-49-53-61-65** sts) and leave them on hold on needle **for top of back**, cast off **4** sts and work row to end **for top of left front**.



NEDERLANDS

BREINAALDEN

nr. 4

BENODIGDHEDEN

2 applicaties ijsbeer art. 50054 (pakje van 2)

• Gebruikte steek

RIBBELSTEEK, nld. nr. 4.

• Proeflapje

Voor het slagen van je model is het belangrijk om het proeflapje te breien

HAUT DU DEVANT DROIT :

Reprenre les **26-28-30-34-36** m. laissées en attente **pour le haut du devant droit**, puis tricoter **1** rg.

Encolure et emmanchure :

Puis, **pour l'encolure** diminuer à droite comme au haut du devant gauche, **en même temps pour l'emmanchure** diminuer à gauche comme au haut du devant gauche.

TOP OF LEFT FRONT:

Work **1** row on the **26-28-30-34-36** sts of top of left front.

Armhole and neck:

Then **for armhole** decrease **on right edge**, 2 sts in from edge starting on 1st row, then every 2nd row: 1 st twice, every 4th row 1 st twice,

at the same time when working 1st armhole decrease, **for neck** decrease **on left edge**, 2 sts in from edge:

3 months: * every 2nd row 1 st twice, every 4th row once 1 st *, work 4 times total from * to *.

6 months: * every 2nd row 1 st twice, every 4th row 1 st once*, work 4 times total from * to *, every 2nd row 1 st once.

12 months: every 2nd row 1 st twice, * every 4th row 1 st once, every 2nd row 1 st once*, work 6 times total from * to *.

24 months: every 2nd row 1 st twice, every 4th row 1 st once, * every 2nd row 1 st once, every 4th row 1 st once *, work 6 times total from * to *.

36 months: every 2nd row 1 st twice, * every 4th row 1 st once, every 2nd row 1 st once *, work 6 times total from * to *, every 4th row 1 st twice.

To decrease 1 st, 2 sts in from edge: K 2, k2 together, continue row until 4 sts remain on left needle, slip 1 st, k1, pass slipped st over, k 2.

Work as set until work measures **23-26-29-33-35** cm (**9-10¼-11½-13-13¾** in) [**88-100-110-126-134** rows] total.

Shoulder:

Cast off the remaining **10-11-12-15-16** sts.

(zie tips en raad op bergeredefrance.nl/conseils).

Een vierkant van 10 cm in ribbelsteek = 21 st. en 38 nld.

• Uitvoering

Wordt aan één stuk gebreid, te beginnen met de onderkant van het vestje.

ONDERKANT :

106-114-122-138-146 st. opzetten en ribbelsteek breien.

Op **13-15-17-20-21** cm (**50-58-64-76-80** nld.) hoogte splitst het werk zich in 3 delen.

Epaule :

Rabattre comme au haut du devant gauche.

FINITIONS :

Assembler les épaules sur **10-11-12-15-16** m. en laissant libre les **18-20-22-24-26** m. centrales du dos **pour l'encolure**.

Sur chaque devant, coudre un écusson à **2** cm du bas et à **4** cm du bord milieu devant.

TOP OF BACK:

Place back on needle the **46-50-54-62-66** sts left on hold **for top of back**, then work **1** row.

Armholes:

Continue and decrease at each end, 2 sts in from edge starting on 1st row, then 1 st twice every 2nd row, 1 st twice every 4th row.

Then continue on the remaining **38-42-46-54-58** sts until work measures **23-26-29-33-35** cm (**9-10¼-11½-13-13¾** in) [**88-100-110-126-134** rows] total.

Shoulders and neck:

Cast off all sts.

TOP OF RIGHT FRONT:

Place back on needle the **26-28-30-34-36** sts left on hold **for top of right front**, then work **1** row.

Neck and armhole:

Then, **for neck** decrease **on right edge** as for top of left front, **at the same time for armhole** decrease **on left edge** as for top of left front.

Shoulder:

Cast off as for top of left front.

FINISHING:

Join shoulder seams along **10-11-12-15-16** sts, leaving free the **18-20-22-24-26** center sts of back **for neck**.

On each front, sew a patch located **2** cm (**¾** in) in from lower edge and **4** cm (**1½** in) from center front edge.

Secure and weave in ends.

Als volgt breien :

26-28-30-34-36 st. en deze dan op de breinld. laten wachten. **voor de bovenkant van het rechtervoorpand**,

4 st. afkanten, **46-50-54-62-66** st. breien (= de st. die op de rechterinld. zit + **45-49-53-61-65** st.) en deze dan op de breinld. laten wachten. **voor de bovenkant van het rugpand**,

4 st. afkanten en de nld. uitbreien **voor de bovenkant van het linkervoerpand**.

BOVENKANT LINKERVOERPAND :

1 nld. breien over de **26-28-30-34-36** st. van de bovenkant van het linkervoerpand.

Armsgat en hals :

Dan **voor het armsgat rechts** op 2 st. uit de kant vanaf de 1e nld., dan elke 2e nld. 2 x 1 st., dan elke 4e nld. 2 x 1 st. minderen, **tegelijk** met de 1e armsgatmindering, **voor de hals links** op 2 st. uit de kant minderen voor :

3 mnd. : * elke 2e nld. 2 x 1 st., elke 4e nld. 1 x 1 st. *, 4 keer van * tot * breien.

6 mnd. : * elke 2e nld. 2 x 1 st., elke 4e nld. 1 x 1 st. *, 4 keer van * tot * breien, elke 2e nld. 1 x 1 st.

12 mnd. : elke 2e nld. 2 x 1 st., * elke 4e nld. 1 x 1 st., elke 2e nld. 1 x 1 st. *, 6 keer van * tot * breien.

24 mnd. : elke 2e nld. 2 x 1 st., elke 4e nld. 1 x 1 st., * elke 2e nld. 1 x 1 st., elke 4e nld. 1 x 1 st. *, 6 keer van * tot * breien.

36 mnd. : elke 2e nld. 2 x 1 st., * elke 4e nld. 1 x 1 st., elke 2e nld. 1 x 1 st. *, 6 keer van * tot * breien, elke 4e nld. 2 x 1 st.

Voor het minderen van 1 st. op 2 st. uit de kant : 2 st. recht, 2 st. samen recht breien, de nld. verder breien en als er nog 4 st. op de linkernld. over zijn, dan 1 overhaling en 2 st. recht breien.

Schouder :

Op **23-26-29-33-35** cm (**88-100-110-126-134** nld.) totale hoogte de overige **10-11-12-15-16** st. afkanten.

BOVENKANT RUGPAND :

De wachtende **46-50-54-62-66** st. **voor de bovenkant van het rugpand** weer opnemen en **1** nld. breien.

Armsgaten :

Verder breien en aan beide kanten op 2 st. uit de kant vanaf de 1e nld., dan elke 2e nld. 2 x 1 st., elke 4e nld. 2 x 1 st. minderen.

Dan verder breien over de overige **38-42-46-54-58** st.

Schouders en hals :

Op **23-26-29-33-35** cm (**88-100-110-126-134** nld.) totale hoogte alle st. afkanten.

BOVENKANT RECHTERVOORPAND :

De wachtende **26-28-30-34-36** st. **voor de bovenkant van het rechtervoorpand** weer opnemen en **1** nld. breien.

Hals en armsgat :

Dan **voor de hals rechts** minderen als voor de bovenkant van het linkervoorpand, **tegelijk voor het armsgat links** minderen als voor de bovenkant van het linkervoorpand.

Schouder :

Afkanten als voor de bovenkant van het linkervoorpand.

AFWERKING :

De schouders over **10-11-12-15-16** st. aan elkaar naaien en hierbij de middelste **18-20-22-24-26** st. van het rugpand vrij laten **voor de hals**.

Een applicatie op elk voorpand naaien op **2** cm van de onderkant en op **4** cm uit middenvoor.